



Built to Lead

Pour publication immédiate : 7/7/2016

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE LE LANCEMENT DE LA 18^e ÉDITION DE LA RANDONNÉE CYCLISTE ANNUELLE SUR LE CANAL ÉRIÉ

La randonnée enregistre une année record avec plus de 650 cyclistes

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui la 18^e édition de la randonnée cycliste « *Cycle the Erie Canal* », une épreuve de cyclisme de 400 miles en huit jours, qui débutera le dimanche 10 juillet à Buffalo et se terminera à Albany le dimanche 17 juillet. La randonnée à vélo de huit jours permettra de mettre en valeur l'attrait du canal Érié et de l'Érié Canalway Trail, deux destinations populaires de l'État de New York. L'événement de cette année a attiré plus de 650 cyclistes de 38 États, ainsi que des participants internationaux provenant d'aussi loin que l'Australie, ce qui en fait l'édition la plus importante à ce jour.

« En plus de sa beauté époustouflante, le couloir du canal Érié joue un rôle vital dans l'histoire de l'État et pour son économie actuelle, et nous sommes fiers de présenter tous ces aspects lors de notre 18^e randonnée cycliste annuelle, **a déclaré le Gouverneur Cuomo**. Je souhaite la bienvenue aux cyclistes qui viennent de diverses et lointaines contrées pour participer à cette randonnée de renommée mondiale et je les encourage à apprécier tout ce que l'État de New York a à offrir. »

Environ 360 des 400 miles de l'épreuve se déroulent sur la partie terminée de l'Érié Canalway Trail. Durant la randonnée à vélo, les participants auront l'occasion de participer à des visites guidées du canal, des sites historiques, des musées et des attractions comme le Parc historique national des droits des femmes et la réserve naturelle nationale de Montezuma à Seneca Falls, le musée du canal Érié à Syracuse et le monument national de Fort Stanwix à Rome.

Brian U. Stratton, Directeur de la Canal Corporation, a déclaré : « La Canal Corporation de l'État de New York a le plaisir d'à nouveau soutenir la randonnée *Cycle de Erie Canal*. Le canal Érié est un magnifique trésor historique non seulement pour l'État de New York, mais pour tout le pays, comme le démontre notre participation record. Je tiens à remercier le Gouverneur Cuomo et les Parcs et sentiers de l'État de New York pour leur soutien continu et vital au succès de cet événement année après année. »

Robin Dropkin, Directeur Exécutif des Parcs et sentiers de l'État de New York, a déclaré : « Nous sommes fiers d'être partenaire du Gouverneur Cuomo et de la Canal

Corporation de l'État de New York pour promouvoir le canal Érié et le Canalway Trail. La randonnée *Cycle the Erie Canal* offre aux cyclistes du monde entier l'opportunité d'apprécier ce que l'État de New York a de mieux. Notre 18^e édition est la plus importante à ce jour, ce qui illustre l'importance croissante du tourisme sur l'Érié Canalway Trail et dans le Nord de l'État de New York. »

Les participants arriveront à Buffalo le samedi 9 juillet pour s'inscrire et participer à des randonnées à vélo facultatives et à une réception d'ouverture. L'épreuve commencera officiellement le dimanche 10 juillet à 8 heures. Les membres de la communauté sont invités à aller soutenir les cyclistes le long du parcours. Retrouvez le programme complet de l'édition 2016 de l'épreuve *Cycle de Erie Canal* [ici](#).

Certains évènements de la randonnée sont accessibles au public.

Pour plus de renseignements sur les évènements *Cycle the Erie Canal*, veuillez contacter les Parcs et sentiers de l'État de New York au 518-434-1583 ou consulter le site www.ptny.org.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418